

РОССИЯ



RUSSIA

№ 01074

МИНИСТЕРСТВО ТРАНСПОРТА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
MINISTRY OF TRANSPORT OF THE RUSSIAN FEDERATIONФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО МОРСКОГО И РЕЧНОГО ТРАНСПОРТА
FEDERAL AGENCY OF MARITIME AND RIVER TRANSPORTСВИДЕТЕЛЬСТВО
О СООТВЕТСТВИИ БЕРЕГОВОГО ОБЪЕКТА
CERTIFICATE
OF SHORE-BASED FACILITY CONFORMITY

Свидетельство выдается в соответствии с приказом Минтранса России от 10.02.2010 г. № 32 The Certificate is given in accordance with the Order of the Ministry of Transport of the Russian Federation of 10.02.2010 № 32

Наименование объекта

Facility

Категория
Category

Владелец

Owner

Адрес владельца
Owner's AddressСистема управления движением судов (СУДС)
залива Анива

Aniva Bay Vessel Traffic System (VTS)

Первая
FirstФедеральное государственное унитарное
предприятие «Росморпорт»
Federal State Unitary Enterprise «Rosmorport»Россия, 127030, г. Москва, ул. Сущевская, д.19, стр.7
19, bldg. 7, Sushevskaya str., Moscow, Russia, 127030
Тел. / Tel.: +7 (495) 626-14-25; +7 (495) 411-77-59
Факс / Fax: +7 (495) 626-12-39
E-mail: mail@rosmorport.ru Web: www.rosmorport.ru

Состав системы

Composition of the System

1. Центр СУДС (морской порт Корсаков)
VTS Center (the sea port of Korsakov)
2. РТП Корсаковский
VTS site Korsakovskiy
3. РТП Портовый
VTS site Portoviy
4. РТП Корсаков ТВ
VTS site Korsakov TV

Состав основной аппаратуры указан в Приложении. / Basic Equipment is listed in the Annex.

Акт освидетельствования / Certification Report: № 14/1/26 - 3294 - 2024A от/of 16.08.2024

Настоящим удостоверяется, что Система управления движением судов соответствует применимым Требованиям, утвержденным приказом Минтранса России от 23.07.2015 № 226.

This is to certify that the Vessel Traffic System conforms with the applicable Requirements approved by the Order of the Ministry of Transport of the Russian Federation of 23.07.2015 № 226.

Действительно до 16 августа 2029 г.
но может быть изъято в любое время, если это
будет признано необходимым РосморречфлотомValid until 16th August 2029
but may be withdrawn at any time if this
is considered necessary by Rosmorrechflot

№ VTS - 14/1/26 - 3294 - 2024

Дата выдачи / Issue Date: 16. 08. 2024

К.О. Анисимов
K. Anisimov

РОСМОРРЕЧФЛОТ / ROSMORRECHFLOT



ПРИЛОЖЕНИЕ

к Свидетельству о соответствии берегового объекта № VTS – 14/1/26 – 3294 – 2024

ANNEX

to the Certificate of Shore-based Facility Conformity № VTS – 14/1/26 – 3294 – 2024

СОСТАВ ОСНОВНОЙ АППАРАТУРЫ

LIST of BASIC EQUIPMENT

1. Основные технические средства / Basic Technical Means:
 - 1.1 Береговые радиолокационные станции / Shore-based Radars:
 - тип CTX-A8-AAAB+NNR-A55-AAAA (Kelvin Hughes Limited, Великобритания) /
type CTX-A8-AAAB+NNR-A55-AAAA (Kelvin Hughes Limited, United Kingdom);
 - 1.2 Средства автоматической идентификационной системы (АИС) /
Means of Automatic Identification System (AIS):
 - тип Транзас Т214 (ЗАО «Транзас», Россия) / type Transas T214 (JSC «Transas», Russia);
 - 1.3 Система обработки, отображения и регистрации информации /
System for Processing, Display and Recording of Information:
 - тип Navi-Harbour, версия 4.6 (ООО «Транзас Навигатор», Россия) /
type Navi-Harbour, version 4.6 (Transas Navigator Ltd., Russia);
 - 1.4 Средства радиотелефонной связи с судами /
Means of Radiotelephone Communications with Vessels:
 - тип 1Р23СВ «ЛАЗУРИТ» (ООО «Технотэл», Россия) /
type 1R23FT «LAZURIT» (Teckhnotel Ltd., Russia).
2. Дополнительные технические средства / Additional Technical Means:
 - 2.1 Средства видеонаблюдения / CCTV:
 - тип P&CT-700-300 (ЗАО «Транзас», Россия) / type P&CT-700-300 (JSC «Transas», Russia);
 - 2.2 База данных СУДС / VTS Data Base:
 - тип База данных систем обеспечения безопасности мореплавания для СУДС залива Анива,
версия 2.0 (ЗАО «МКС», Россия) /
type Database of navigation safety systems for Aniva Bay VTS, version 2.0 (JSC «MCS», Russia);
 - 2.3 Линии связи, средства передачи информации /
Telecommunications, Means of Data Transmission:
 - радиорелейные станции / Radio Relay Stations:
 - тип Mini-Link TN (Ericsson AB, Швеция) / type Mini-Link TN (Ericsson AB, Sweden);
 - тип Pasolink NEO 18G (NEC Corporation, Япония) /
type Pasolink NEO 18G (NEC Corporation, Japan).
3. Оборудование, обеспечивающее функционирование и жизнеобеспечение объектов СУДС /
The Equipment for VTS Operating and Life-support:
 - 3.1 Оборудование энергоснабжения / Power Supply:
 - фидеры электропитания / Power Supply Feeders;
 - аварийные дизель-генераторные станции / Emergency Diesel-Generator Stations;
 - источники бесперебойного питания / Uninterruptible Power Supplies;
 - 3.2 Средства дистанционного контроля и управления /
Remote Control and Monitoring Tools:
 - тип АРМ мониторинга оборудования СУДС «Октопус», версия 1.51 (ЗАО «Транзас», Россия) /
type VTS Equipment Monitoring Workstation «Octopus», version 1.51 (JSC «Transas», Russia);
 - тип ОДМО (Navi-Harbour) (ЗАО «Транзас», Россия) /
type ODMO (Navi-Harbour) (JSC «Transas», Russia);
 - тип Встроенный контроль (ЗАО «Транзас», Россия) /
type Vstroennyy control (JSC «Transas», Russia).
 - 3.3 Средства охранной, пожарной сигнализации и пожаротушения /
Means of Security, Fire Alarm and Firefighting.



К.О. Анисимов

K. Anisimov

РОСМОРРЕЧФЛОТ / ROSMORRECHFLOT

